## 1 Chronicles 5:1

Hebrew	וּבְנֵי רְאוּבֵן בְּכִוֹר יִשְׂרָאֵל ֹבֶּי הָוּא הַבְּכוֹר וּבְחַלְּלוֹ יְצוּעֵי אָבִּיו נִתְּנָה בְּכָּרְתוֹ לִבְנֵי יוֹפַף בֶּן יִשְׂרָאֵל וְלְאׁ לְהְתְיָחֵשׁ לַבְּכֹרֶה
	The sons of Reuben the firstborn of Israel ( for he was the firstborn, but because he defiled his father's couch, his birthright was given to the sons of Joseph the son of Israel, so that he could not be enrolled as the oldest son;
NIV	The sons of Reuben the firstborn of Israel (he was the firstborn, but when he defiled his father's marriage bed, his rights as firstborn were given to the sons of Joseph son of Israel; so he could not be listed in the genealogical record in accordance with his birthright,
NLT	The oldest son of Israel was Reuben. But since he dishonored his father by sleeping with one of his father's concubines, his birthright was given to the sons of his brother Joseph. For this reason, Reuben is not listed in the genealogical records as the firstborn son.

καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

\* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" υίοὶ Ρουβην πρωτοτόκου Ισραηλ ὅτι οὖτοςpluginautotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigοὖτος / αὔτη /τοῦτο

greek

Meaning:

st These or this st This one, this person, this thing st They or he or she or it

Demonstrative pronoun.

οὖτος usually refers to something close to the speaker — "this" as opposed to ἐκεῖνος (John 9:161 John 5:111 Corinthians 15:501 John 4:9John 5:1Matthew 3:17John 7:26Luke 22:19 oplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigo

greek

The definite article πρωτότοκος καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί

areek

Meaning

\* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐνρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigἐν

greek

Preposition meaning "in". τῷplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigò

greek

The definite article ἀναβῆναι ἐπὶ τὴνplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigὁ

greek

The definite article κοίτην τοῦplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigò

LXX

greek

The definite article πατρὸς αὐτοῦρlugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigαὐτός

greek

Meaning

\* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἔδωκεν εὐλογίαν αὐτοῦplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip bigαὐτός

greek

Meaning

\* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) τῷplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigò

greek

The definite article υἰῷ αὐτοῦplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigαὐτός

areek

Meaning

\* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) Ιωσηφ υἰῷ Ισραηλ καὶplugin-autotooltip\_default pluginautotooltip\_bigκαί

greek

Meaning

\* And \* Also \* Both \* Even \* Too \* So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" οὐκ ἐγενεαλογήθη εἰς πρωτοτόκια

ΚJV

Now the sons of Reuben the firstborn of Israel, (for he was the firstborn; but, forasmuch as he defiled his father's bed, his birthright was given unto the sons of Joseph the son of Israel: and the genealogy is not to be reckoned after the birthright.

1 Chronicles 4:43 ← 1 Chronicles 5:1 → 1 Chronicles 5:2

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → 1 Chronicles → 1 Chronicles 5

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=1\_chronicles\_5:1

Last update: 2025/10/23 00:28

